

**Autorização de auxílios concedidos pelos Estados no âmbito das disposições dos artigos 87.º e 88.º do Tratado CE**

**A respeito dos quais a Comissão não levanta objecções**

(Texto relevante para efeitos do EEE)

(2007/C 90/04)

Data de adopção da decisão	19.7.2006
Número do auxílio	NN 53/05
Estado-Membro	Hungria
Região	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	A magyar szénipar állami támogatása 2004-2006 között
Base jurídica	A Kormány 2002. március 26-i 1028/2002. (III. 26.) határozata, és a 2002. december 29-i 56/2002. (XII. 29.) rendelet
Tipo de auxílio	—
Objectivo	Garantir a segurança do aprovisionamento energético por via da produção de carvão
Forma do auxílio	—
Orçamento	12 069 819 408 HUF (48 137 970,071 EUR) em 2004, 10 775 000 000 HUF (42 977 598,981 EUR) em 2005 e 10 053 000,000 HUF (41 315 474 EUR) em 2006
Intensidade	12 069 819 408 HUF (48 137 970,071 EUR) em 2004, 10 775 000 000 HUF (42 977 598,981 EUR) em 2005 e 10 053 000,000 HUF (41 315 474 EUR) em 2006
Duração	3 anos
Sectores económicos	—
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	—
Outras informações	—

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	21.2.2007
Número do auxílio	N 62/05
Estado-Membro	Itália
Região	Friuli Venezia Giulia
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Contratto di servizio pubblico per una linea marittima regolare di passeggeri tra la Regione Friuli Venezia Giulia da un lato e la Croazia e la Slovenia dall'altro
Base jurídica	Regolamento per la gestione dei servizi marittimi internazionali di linea tra i porti della Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia e quelli delle limitrofe Repubbliche di Slovenia e Croazia di cui all'articolo 4, comma 129, della legge regionale 26 gennaio 2004, n. 1.
Tipo de auxílio	Contrato de serviço público

Objectivo	Serviço público
Forma do auxílio	Compensações de serviço público
Orçamento	1 645 796 EUR
Intensidade	—
Duração	5 anos
Sectores económicos	Transporte marítimo
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Regione autonoma Friuli Venezia Giulia Via Trento, 2 I-34100 Trieste
Outras informações	—

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	19.7.2006
Número do auxílio	N 330/05
Estado-Membro	Lituânia
Região	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Laivybos bendrovėms taikoma tonažo mokesčio schema
Base jurídica	Lietuvos Respublikos pelno mokesčio įstatymo 2, 4, 11, 19, 47, 50, 51, 53 straipsniai iš dalies keičiančio ir papildančio bei 38 straipsniu papildančio įstatymo projektas
Tipo de auxílio	—
Objectivo	—
Forma do auxílio	—
Orçamento	2,1 milhões de ltl (0,6 milhões de EUR) por ano
Intensidade	—
Duração	10 anos
Sectores económicos	Transporte marítimo
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Lietuvos Respublikos finansų ministerija J. Tumo – Vaižganto 8a/2 LT-01512 Vilnius Lietuvos Respublikos susisiekimo ministerija, Gedimino pr. 17, LT-01505 Vilnius
Outras informações	—

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	16.5.2006
Número do auxílio	N 562/05
Estado-Membro	Itália
Região	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Proroga della durata della concessione della Società Italiana del Traforo del Monte Bianco (SITMN)
Base jurídica	—
Tipo de auxílio	—
Objectivo	—
Forma do auxílio	—
Orçamento	—
Intensidade	—
Duração	Alargamento do período de concessão até 2050
Sectores económicos	—
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	—
Outras informações	—

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	17.11.2006
N.º do auxílio	NN 63/06
Estado-Membro	Alemanha
Região	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Ausgleich für die Zahlung der Sozialabgaben der Seeleute an Bord von Seeschiffen
Base jurídica	Richtlinien vom 17. Dezember 2003 zur Senkung der Lohnnebenkosten in der Deutschen Seeschifffahrt
Tipo de auxílio	Auxílio destinado a reduzir os encargos sociais sobre os salários dos marítimos que prestam serviço a bordo de navios de transporte marítimo
Objectivo	Isentar os armadores do pagamento das contribuições para a segurança social dos marítimos que trabalham a bordo de navios de transporte marítimo
Forma do auxílio	Pagamentos directos em função do número de marítimos e das suas qualificações
Orçamento	58,2 milhões EUR por ano
Intensidade	—

Duração	4 anos (2006-2009)
Sectores económicos	Transporte marítimo
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	PwC AG New-York Ring 13 D-22297 Hamburg
Outras informações	Prorrogação de um regime em vigor, aprovado pela primeira vez pela Decisão da Comissão de 5 de Junho de 2002 (Processo NN 49/02)

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	6.12.2006
N.º do auxílio	N 400/06
Estado-Membro	Itália
Região	—
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Aiuti per l'installazione di filtri antiparticolato sugli autobus diesel in Lombardia
Base jurídica	Deliberazione della giunta regionale della Lombardia n. VIII/2484 dell'11 maggio 2006 avente ad oggetto: «Progetto di assegnazione di contributi per l'installazione di filtri antiparticolato su autobus diesel». Decreto della direzione generale Qualità dell'ambiente n. 6283 del 6 giugno 2006 «Approvazione del bando di assegnazione contributi per l'installazione di filtri antiparticolato su autobus diesel», come modificato dal decreto 10154 del 18.9.2006.
Tipo de auxílio	—
Objectivo	Redução da poluição (emissões de partículas) mediante a instalação de filtros de partículas nos veículos pesados de passageiros, novos e usados, equipados com motores diesel (os autocarros novos devem cumprir o disposto na Directiva 1999/96/CE).
Forma do auxílio	Auxílios ao ambiente
Orçamento	20 milhões de EUR
Intensidade	No máximo 30%
Duração	A contar da data da aprovação pela Comissão até 31.12.2010
Sectores económicos	—
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	—
Outras informações	—

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	22.11.2006
Número do auxílio	N 640/06
Estado-Membro	Malta
Região	Border, West, South West and South East regions
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Air Route Development Scheme for Malta
Base jurídica	Civil Aviation Act (Cap 232)
Tipo de auxílio	—
Objectivo	—
Forma do auxílio	—
Orçamento	Despesa anual prevista: 5 milhões de MTL (11,6 milhões de EUR) Montante global: 25 milhões de MTL (58 milhões de EUR)
Intensidade	Conforme previsto no ponto 79, alínea f), das orientações comunitárias sobre o financiamento dos aeroportos e os auxílios ao arranque das companhias aéreas que operam a partir de aeroportos regionais (2005/C 312/01)
Duração	Até 30.9.2011
Sectores económicos	Transporte aéreo
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Ministry for Competitiveness and Communications, Casa Leoni St. Joseph High Road MT-St. Venera CMR 02
Outras informações	—

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data de adopção da decisão	4.12.2006
N.º do auxílio	N 656/06
Estado-Membro	França
Região	Île de la Réunion
Denominação (e/ou nome do beneficiário)	Prolongation avec modifications du régime N 607/04, tel que modifié par le régime N 236/06, concernant des aides individuelles à caractère social au titre de l'article 87.2 a) du Traité instauré au bénéfice de certaines catégories de passagers des liaisons aériennes reliant la Réunion à la France métropolitaine
Base jurídica	Article 60 de la loi n° 2003-660 du 21 juillet 2003 de programme pour l'outre-mer, décret n° 2004-100 du 30 janvier 2004 relatif à la dotation de continuité territoriale instituée par l'article 60 de la loi de programme pour l'outre-mer, arrêté du 7 février 2006 fixant pour l'année 2006 la répartition de la dotation de continuité territoriale instituée par l'article 60 de la loi de programme pour l'outre-mer, et délibération n° DAE/2006-0429 du 11 juillet 2006 de la commission permanente du conseil régional de la Réunion portant amélioration du dispositif de continuité territoriale
Tipo de auxílio	Regime de auxílios

Objectivo	Combater o isolamento da Ilha da Reunião mediante a criação de um regime de auxílios de natureza social em favor de determinadas categorias de passageiros e dos residentes da ilha, de modo a lutar contra as desvantagens da insularidade
Forma do auxílio	Redução do preço dos bilhetes de avião — auxílio indirecto às companhias aéreas
Orçamento	8,6 milhões de EUR por ano
Intensidade	Entre 50 e 100 %
Duração	10 anos
Sectores económicos	Transporte aéreo
Nome e endereço da entidade que concede o auxílio	Conseil régional de la Réunion
Outras informações	Decisão de não levantar objecções dado a medida ser compatível com o n.º 2, alínea a), do artigo 87.º do Tratado CE e com a Comunicação sobre os auxílios estatais no sector dos transportes aéreos

O texto da decisão na(s) língua(s) que faz(em) fé, expurgado(s) dos respectivos dados confidenciais, está disponível no site:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

---